



ЕВРОПЕЙСКА  
КОМИСИЯ

Брюксел, 30.4.2020 г.  
COM(2020) 186 final

2020/0075 (COD)

Предложение за

**РЕГЛАМЕНТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА**

**за изменение на Регламент (ЕС) № 1305/2013 по отношение на конкретните мерки  
за предоставяне на извънредна временна подкрепа по линия на ЕЗФРСР в отговор  
на разпространението на COVID-19**

## **ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ**

### **1. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО**

#### **• Основания и цели на предложението**

Преките и косвените последици от разпространението на COVID-19 продължават да се изострят във всички държави членки. Настоящата ситуация е безprecedентна и налага предприемането на съобразени с нея извънредни мерки.

В секторите на селското стопанство и хранително-вкусовата промишленост се докладва за наличието на големи затруднения, произтичащи от значителните ограничения по отношение на движението, въведени в държавите членки, както и от задължителното затваряне на магазини, открити пазари, ресторани и други заведения за хранене. Икономическите сътресения в селскостопанския сектор и селските общности доведоха до проблеми с ликвидността и паричните потоци за земеделските стопани и малките предприятия в селските райони, преработващи селскостопански продукти.

В резултат на това някои малки предприятия и земеделски стопани неотложно се нуждаят от спешна подкрепа, за да поддържат дейността си.

С оглед на паралелните трудности на администрациите, вследствие на които вече не е уместно съветниците да присъстват лично в подкрепа на потенциални бенефициери, нито пък проверявящите служители да извършват проверки на място или предварителни проверки, е наложително да се предложат лесни за използване решения, които да могат да бъдат приложени от държавите членки и да бъдат използвани в различни ситуации по места. Те следва също така да са лесно достъпни за бенефициерите.

Подкрепата ще трябва да бъде под формата на временна помощ за много конкретна цел при безprecedентни обстоятелства. За постигането на тези цели подкрепата ще бъде под формата на еднократна обща сума за земеделските стопани и за МСП, занимаващи се с преработка, предлагане на пазара и/или развитие на селскостопански продукти. Плащанията от страна на Комисията ще се извършват в съответствие с бюджетните кредити и в зависимост от наличните средства.

С цел да се гарантира най-ефективното използване на наличните ресурси в рамките на съществуващите програми за развитие на селските райони, от държавите членки ще се изисква да насочват подкрепата към най-засегнатите, въз основа на обективни и недискриминационни критерии. Държавите членки ще трябва да включат мярката в програмите за развитие на селските райони чрез изменение, въпреки че разходите ще бъдат допустими от момента на започване на катастрофичното събитие (разпространението на COVID-19).

#### **• Съгласуваност с действащите разпоредби в тази област на политиката**

Предложението е съгласувано с общата правна уредба на общата селскостопанска политика и на европейските структурни и инвестиционни фондове (ЕСИФ) и е ограничено до целенасочено изменение на Регламент (ЕС) № 1305/2013. Предложението допълва всички други приети от Съюза мерки, насочени към справяне с настоящото безprecedентно положение, и по-специално мерките, насочени към

осигуряване на подкрепа за пазарите. Предложението не засяга изискванията за минимални разходи, определени в член 59, параграфи 5 и 6 от Регламент (ЕС) № 1305/2013.

- **Съгласуваност с други политики на Съюза**

Предложението се ограничава до целенасочени изменения на Регламент (ЕС) № 1305/2013 и запазва съгласуваността с други политики на Съюза.

## **2. ПРАВНО ОСНОВАНИЕ, СУБСИДИАРНОСТ И ПРОПОРЦИОНАЛНОСТ**

- **Правно основание**

Предложението се основава на членове 42 и 43 от Договора за функционирането на Европейския съюз.

- **Субсидиарност (при неизключителна компетентност)**

**В Договора за функционирането на Европейския съюз е предвидено, че компетентността в областта на селското стопанство е споделена между Съюза и държавите членки, като се определя обща селскостопанска политика с общи цели и общо изпълнение. Целта на предложението е да се гарантират общите цели и общото прилагане на нова мярка за развитие на селските райони.**

- **Пропорционалност**

Предложението включва ограничени и целенасочени изменения, които не надхвърлят необходимото за постигане на целта за предоставяне на изключителна и временна подкрепа за земеделските стопани и МСП, занимаващи се с преработка, предлагане на пазара и/или развитие на селскостопански продукти, които са особено засегнати от кризата, предизвикана от COVID-19

- **Избор на инструмент**

Регламент е подходящият инструмент за въвеждане на необходимата допълнителна мярка в отговор на тези безprecedентни обстоятелства.

## **3. РЕЗУЛТАТИ ОТ ПОСЛЕДВАЩИТЕ ОЦЕНКИ, КОНСУЛТАЦИИТЕ СЪС ЗАИНТЕРЕСОВАНите СТРАНИ И ОЦЕНКИТЕ НА ВЪЗДЕЙСТВИЕТО**

- **Последващи оценки/проверки за пригодност на действащото законодателство**

Не е приложимо

- **Консултации със заинтересованите страни**

Не бяха проведени консултации с външни заинтересовани страни. Предложението обаче е съобразено с проведените през последните седмици консултации с държавите членки и с членовете на Европейския парламент.

- **Събиране и използване на експертни становища**

Не е приложимо

- **Оценка на въздействието**

При изготвянето на предложението за Регламент (ЕС) № 1305/2013 бе извършена оценка на въздействието. Предложените ограничени изменения не изискват отделна оценка на въздействието.

- **Пригодност и опростяване на законодателството**

Не е приложимо

- **Основни права**

Не е приложимо

#### **4. ОТРАЖЕНИЕ ВЪРХУ БЮДЖЕТА**

Предложеното изменение не предполага промени в годишните тавани за поети задължения и плащания по многогодишната финансова рамка съгласно приложение I към Регламент (ЕС) № 1311/2013. Общата годишна разбивка на бюджетните кредити за поети задължения по линия на Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони (ЕЗФРСР) остава непроменена. Като се има предвид времето, необходимо за прилагане на тази нова мярка, се приема, че плащанията към бенефициерите ще бъдат извършени през четвъртото тримесечие на 2020 г. и следователно ще бъдат финансирали в рамките на бюджета за 2021 г. Бюджетните кредити за плащания, необходими за финансирането на тази мярка, трябва да бъдат вместили в рамките на бюджетните кредити за ЕЗФРСР, които ще бъдат включени в предстоящия проектобюджет на Комисията за 2021 г., и ще бъдат компенсирали със съответно намаление на нуждите от плащания през следващите години.

#### **5. ДРУГИ ЕЛЕМЕНТИ**

- **Планове за изпълнение и ред за наблюдение, оценяване и докладване**

По отношение на изпълнението на мерките ще бъдат извършвани наблюдение и докладване в рамките на общите механизми за докладване, установени в Регламент (ЕС) № 1303/2013 и Регламент (ЕС) № 1305/2013.

- **Обяснителни документи (за директивите)**

Не е приложимо

- **Подробно разяснение на конкретните разпоредби на предложението**

Предлага се да се измени Регламент (ЕС) № 1305/2013.

Предложение за

## РЕГЛАМЕНТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

**за изменение на Регламент (ЕС) № 1305/2013 по отношение на конкретните мерки за предоставяне на извънредна временна подкрепа по линия на ЕЗФРСР в отговор на разпространението на COVID-19**

ЕВРОПЕЙСКИЯТ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взеха предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 42 и член 43, параграф 2 от него,

като взеха предвид предложението на Европейската комисия,

след предаване на проекта на законодателния акт на националните парламенти,

като взеха предвид становището на Европейския икономически и социален комитет<sup>1</sup>,

като взеха предвид становището на Комитета на регионите<sup>2</sup>,

в съответствие с обикновената законодателна процедура,

като имат предвид, че:

- (1) Породената от разпространението на COVID-19 криза засегна по безprecedентен начин земеделските стопани и малките предприятия в селските райони. Значителните ограничения по отношение на движението, въведени в държавите членки, както и задължителното затваряне на магазини, открити пазари, ресторани и други заведения за хранене, доведоха до икономически сътресения в селскостопанския сектор и селските общности и до проблеми с ликвидността и паричните потоци за земеделските стопани и малките предприятия в селските райони, занимаващи се с преработка, предлагане на пазара и/или развитие на селскостопански продукти. Това породи извънредна ситуация, във връзка с която се налага предприемане на мерки.
- (2) За да се реагира на въздействието на кризата, е необходима нова извънредна и временна мярка за справяне с проблемите с ликвидността, които излагат на рисък непрекъснатостта на селскостопанските дейности и на дейността на малките предприятия, занимаващи се с преработка, предлагане на пазара и/или развитие на селскостопански продукти.
- (3) Подкрепата, която има за цел да гарантира конкурентоспособността на селското стопанство и жизнеспособността на стопанствата, следва да бъде предоставена въз основа на обективни и недискриминационни критерии, за да може наличните ресурси да бъдат насочени по най-добър начин към бенефициерите, които в най-голяма степен страдат от кризата. Що се отнася до земеделските стопани, тези критерии могат да включват производствени сектори, видове земеделие,

<sup>1</sup> ОВ С , г., стр. .

<sup>2</sup> ОВ С , г., стр. .

селскостопански структури, вид търговия със селскостопански продукти, брой на наетите сезонни работници и, в случая на МСП, сектори, видове дейности, видове региони, други специфични ограничения.

- (4) Поради неотложността и изключителния характер на тази мярка следва да се определи еднократна сума и максимален срок за прилагане на мярката, като същевременно трябва да се припомни принципът, че плащанията от Комисията се извършват в съответствие с бюджетните кредити и при условие, че е налично финансиране.
- (5) С цел да се предостави по-голяма подкрепа там, където земеделските стопани или МСП са най-силно засегнати, е целесъобразно да се позволи на държавите членки да адаптират равнището на еднократните суми за някои категории отговарящи на условията бенефициери въз основа на обективни и недискриминационни критерии.
- (6) За да се гарантира адекватно финансиране на новата мярка, без да се застрашават други цели на програмите за развитие на селските райони, следва да се определи максимален дял от приноса на Съюза за тази мярка.
- (7) Поради това Регламент (ЕС) № 1305/2013 следва да бъде съответно изменен.
- (8) Предвид разпространението на COVID-19 и необходимостта от незабавни действия в отговор на настъпилата здравна криза се налага да се използва изключението от осемседмичния срок, посочен в член 4 от Протокол № 1 относно ролята на националните парламенти в Европейския съюз, приложен към Договора за Европейския съюз, към Договора за функционирането на Европейския съюз и към Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия.
- (9) Предвид неотложния характер на ситуацията, породена от кризата с COVID-19, настоящият регламент е целесъобразно да влезе в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*,

ПРИЕХА НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

*Член I*  
**Изменение на Регламент (ЕС) № 1305/2013**

Регламент (ЕС) № 1305/2013 се изменя, както следва:

- (1) Вмъква се следният член 39б:

*„Член 39б*

*Изключителна и временна подкрепа за земеделските стопани и МСП, занимаващи  
се с преработка, предлагане на пазара и/или развитие на селскостопански  
продукти, които са особено засегнати от кризата, предизвикана от COVID-19*

1. Подпомагането по тази мярка предоставя спешна помощ на земеделските стопани и МСП, които са особено засегнати от кризата, предизвикана от COVID-19, като целта е да се осигури непрекъснатост на стопанската им дейност при спазване на условията, посочени в настоящия член.

2. Подпомагане се отпуска на земеделски стопани и МСП, занимаващи се с преработка, предлагане на пазара и/или развитие на селскостопански продукти, включени в приложение I към ДФЕС, или на памук, с изключение на рибни продукти; резултатът от производствения процес може да бъде продукт, който не е включен в обхвата на посоченото приложение.
3. Държавите членки насочват помощта към бенефициерите, които са най-силно засегнати от кризата, като определят критерии за допустимост и евентуално критерии за подбор, които са обективни и недискриминационни, въз основа на наличните доказателства.
4. Подпомагането е под формата на еднократно платима сума, която трябва да бъде платена до [31/12/2020 г.], като последващото възстановяване от Комисията се извършва в съответствие с бюджетните кредити и при условие, че е налично финансиране. Размерът на плащането може да бъде диференциран по категории бенефициери в съответствие с обективни и недискриминационни критерии.
5. Максималният размер на помощта не надвишава 5 000 EUR на земеделски стопанин и 50 000 EUR на МСП.
6. При предоставянето на подпомагане по настоящия член държавите членки вземат предвид подпомагането, предоставено по силата на други инструменти за подкрепа на национално равнище или на равнището на Съюза, или частни схеми, за да се реагира на въздействието на кризата, предизвикана от COVID-19.“

(2) В член 59 се вмъква следният параграф 6а:

„6а Подпомагането от ЕЗФРСР, предоставено по мярката, посочена в член 39б, се ограничава до максимум 1 % от общия принос на ЕЗФРСР за програмата за развитие на селските райони.“

(3) В член 49 параграф 2 се изменя, както следва:

„2. Органът на държавата членка, който отговаря за подбора на операциите, гарантира, че с изключение на операциите по член 18, параграф 1, буква б), член 24, параграф 1, буква г), членове 28—31, 33—34 и 36—39б, операциите се избират в съответствие с посочените в параграф 1 критерии за подбор и по прозрачна и добре документирана процедура.“.

*Член 2*

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Европейския парламент  
Председател*

*За Съвета  
Председател*

## ЗАКОНОДАТЕЛНА ФИНАНСОВА ОБОСНОВКА

### 1. РАМКА НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО/ИНИЦИАТИВАТА

#### 1.1. Наименование на предложението/инициативата

Предложение за Регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕС) № 1305/2013 по отношение на конкретните мерки за предоставяне на извънредна временна подкрепа по линия на ЕЗФРСР в отговор на разпространението на COVID-19

#### 1.2. Предложението/инициативата е във връзка с:

- ново действие**
- ново действие след пилотен проект/подготвително действие<sup>3</sup>**
- продължаване на съществуващо действие**

**Х сливане или пренасочване на едно или няколко действия към друго/ново действие**

#### 1.3. Цели

##### 1.3.1. Общи цели

Да се предвиди нова извънредна и временна мярка за справяне с проблемите с ликвидността, които излагат на риск непрекъснатостта на селскостопанските дейности и на дейността на малките предприятия, занимаващи се с преработка на селскостопански продукти.

##### 1.3.2. Конкретни цели

Конкретна цел №

Не е приложимо

##### 1.3.3. Очаквани резултати и отражение

Да се посочи въздействието, което предложението/инициативата следва да окаже по отношение на бенефициерите/целевите групи.

Не е приложимо

##### 1.3.4. Показатели за изпълнението

Да се посочат показателите за проследяване на напредъка и постиженията.

Не е приложимо

#### 1.4. Мотиви за предложението/инициативата

##### 1.4.1. Изисквания, които трябва да бъдат изпълнени в краткосрочна или дългосрочна перспектива, включително подробен график за изпълнението на инициативата

Не е приложимо

##### 1.4.2. Добавена стойност от участието на Съюза (може да е в резултат от различни фактори, например ползи по отношение на координацията, правна

<sup>3</sup>

Съгласно член 58, параграф 2, буква а) или б) от Финансовия регламент.

*сигурност, по-добра ефективност или взаимно допълване). За целите на тази точка „добавена стойност от участието на Съюза“ е стойността, която е резултат от намесата на ЕС и е допълнителна спрямо стойността, която би била създадена само от отделните държави членки.*

Не е приложимо

1.4.3. *Изводи от подобен опит в миналото*

Не е приложимо

1.4.4. *Съвместимост с многогодишната финансова рамка и евентуални синергии с други подходящи инструменти*

Не е приложимо

1.4.5. *Оценка на различните налични варианти за финансиране, включително възможностите за преразпределение на средства*

Не е приложимо

## **1.5. Срок на действие и финансово отражение на предложението/инициативата**

### **X ограничен срок на действие**

- в сила от [ДД/ММ]ГГГГ до [ДД/ММ]ГГГГ
- Няма общо финансово отражение за бюджетни кредити за поети задължения и за бюджетни кредити за плащания.

### **неограничен срок на действие**

- Изпълнение с период на започване на дейност от ГГГГ до ГГГГ,
- последван от функциониране с пълен капацитет.

## **1.6. Планирани методи на управление<sup>4</sup>**

### **Пряко управление от Комисията**

- от нейните служби, включително от нейния персонал в делегациите на Съюза;
- от изпълнителните агенции

### **X Споделено управление с държавите членки**

### **Непряко управление** чрез възлагане на задачи по изпълнението на бюджета на:

- трети държави или на органите, определени от тях;
- международни организации и техните агенции (да се уточни);
- ЕИБ и Европейския инвестиционен фонд;
- органите, посочени в членове 70 и 71 от Финансовия регламент;
- публичноправни органи;
- частноправни органи със задължение за обществена услуга, доколкото предоставят подходящи финансови гаранции;
- органи, уредени в частното право на държава членка, на които е възложено осъществяването на публично-частно партньорство и които предоставят подходящи финансови гаранции;
- лица, на които е възложено изпълнението на специфични дейности в областта на ОВППС съгласно дял V от ДЕС и които са посочени в съответния основен акт.

*– Ако е посочен повече от един метод на управление, пояснете в частта „Забележки“.*

### **Забележки**

Настоящото ново предложение не предполага промени в годишните тавани за поети задължения и плащания по многогодишната финансова рамка съгласно приложение I към Регламент (ЕС) № 1311/2013. Годишната разбивка на бюджетните кредити за поети задължения за Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони остава непроменена.

<sup>4</sup>

Подробности във връзка с методите на управление и позоваванията на Финансовия регламент могат да бъдат намерени на уеб сайта BudgWeb:  
<https://myintracomm.ec.europa.eu/budgweb/EN/man/budgmanag/Pages/budgmanag.aspx>.

Като цяло тази мярка не предполага необходимост от допълнителни бюджетни кредити за плащания. Бюджетните кредити за плащания за 2021 г., необходими за финансиране на тази мярка, ще бъдат компенсирани от по-ниските нужди от плащания през следващите години.

## **2. МЕРКИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ**

### **2.1. Правила за мониторинг и докладване**

*Да се посочат честотата и условията.*

Не е приложимо

### **2.2. Системи за управление и контрол**

#### **2.2.1. Обосновка на предложените начини за управление, механизми за финансиране на изпълнението, начини за плащане и стратегия за контрол**

Не е приложимо

#### **2.2.2. Информация относно установените рискове и системите за вътрешен контрол, създадени с цел намаляването им**

Не е приложимо

#### **2.2.3. Оценка и обосновка на разходната ефективност на проверките (съотношение „разходи за контрол ÷ стойност на съответните управлявани фондове“) и оценка на очакваната степен на риска от грешки (при плащане и при приключване)**

Не е приложимо

### **2.3. Мерки за предотвратяване на измами и нередности**

*Да се посочат съществуващите или планираните мерки за превенция и защита, например от стратегията за борба с измамите.*

Не е приложимо

**3. ОЧАКВАНО ФИНАНСОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕТО/ИНИЦИАТИВАТА ОТРАЖЕНИЕ НА**

**3.1. Съответни функции от многогодишната финансова рамка и разходни бюджетни редове**

- Съществуващи бюджетни редове

*По реда на функциите от многогодишната финансова рамка и на бюджетните редове.*

Функция от многогодишната финансова рамка	Бюджетен ред	Вид на разхода	Вноска			
			от държави от ЕАСТ <sup>6</sup>	от държави кандидатки <sup>7</sup>	от трети държави	по смисъла на член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент
	Номер	Многогод./ едногод. <sup>5</sup>				
	05.046001 <sup>8</sup>	Многого- д.	НЕ	НЕ	НЕ	НЕ

- Поискани нови бюджетни редове

*По реда на функциите от многогодишната финансова рамка и на бюджетните редове.*

Функция от многогодишната финансова рамка	Бюджетен ред	Вид на разхода	Вноска			
			от държави от ЕАСТ	от държави кандидатки	от трети държави	по смисъла на член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент
	Номер	Многогод./ едногод.				
	Не е приложимо		ДА/НЕ	ДА/НЕ	ДА/НЕ	ДА/НЕ

<sup>5</sup> Многогод. = многогодишни бюджетни кредити / единогод. = едингодишни бюджетни кредити.

<sup>6</sup> ЕАСТ: Европейска асоциация за свободна търговия.

<sup>7</sup> Държави кандидатки и, ако е приложимо, потенциални кандидатки от Западните Балкани.

<sup>8</sup> Бюджетен ред 08.0301, считано от бюджетната 2021 година

### **3.2. Очаквано финансово отражение на предложението върху бюджетните кредити**

#### **3.2.1. Обобщение на очакваното отражение върху бюджетните кредити за оперативни разходи**

- Предложението/инициативата не налага използване на бюджетни кредити за оперативни разходи
- Предложението/инициативата налага използване на бюджетни кредити за оперативни разходи съгласно обяснението по-долу:

млн. EUR (до третия знак след десетичната запетая)

Функция от многогодишната финансова рамка	Номер 2	Устойчив растеж: природни ресурси
---	------------	-----------------------------------

*Няма отражение върху бюджетните кредити за поети задължения. Тъй като това изменение ще бъде финансирано чрез изменения на програмите за развитие на селските райони на държавите членки в рамките на договорените пакети, като цяло няма да са необходими допълнителни бюджетни кредити за плащания, като всички плащания за тази мярка ще бъдат компенсирани с по-ниски плащания по други мерки за развитие на селските райони.*

*Приема се, че предложението няма отражение върху бюджетните кредити за плащания по линия на ЕЗФРСР за бюджета за 2020 г. Като се има предвид времето, необходимо на държавите членки за изпълнение на тази нова мярка, се очаква свързаните с това разходи да бъдат декларирали през четвъртото тримесечие на 2020 г., като по този начин отражението ще бъде върху бюджета за 2021 г. Съответното отражение върху бюджетните кредити за плащания, което се оценява на около 650 miliona euro, ще бъде покрито в рамките на бюджетните кредити за плащания, които ще бъдат поискани за проектобюджета за 2021 г., и ще бъде компенсирано със съответно намаление на нуждите от плащания през следващите години, както е изчислено по-долу.*

ГД „Земеделие и развитие на селските райони“			Година 2020	Година 2021	Година 2022	Година 2023	Да се добавят толкова години, колкото е необходимо, за да се обхване продължителността на отражението (вж. точка 1.6)	ОБЩО
•Бюджетни кредити за оперативни разходи								
05.046001	Поети задължения	(1a)	0	0	0	0		0

	Плащания	(2 а)	0	+ 650	-325	-325				<b>0</b>
Бюджетни кредити за административни разходи, финансиирани от пакета за определени програми										
Не е приложимо		(3)								
<b>ОБЩО бюджетни кредити за ГД „Земеделие и развитие на селските райони“</b>	Поети задължения	=1a+1b +3	0	0	0	0				<b>0</b>
	Плащания	=2a+2б +3	0	+650	-325	-325				<b>0</b>

•ОБЩО бюджетни кредити за оперативни разходи	Поети задължения	(4)	0	0	0	0				<b>0</b>
	Плащания	(5)	0	+650	-325	-325				<b>0</b>
•ОБЩО бюджетни кредити за административни разходи, финансиирани от пакета за специфични програми		(6)								
<b>ОБЩО бюджетни кредити за ФУНКЦИЯ 2</b> от многогодишната финансова рамка	Поети задължения	=4+ 6	0	0	0	0				<b>0</b>
	Плащания	=5+ 6	0	+650	-325	-325				<b>0</b>

<b>Функция от многогодишната финансова рамка</b>	<b>5</b>	„Административни разходи“
--	----------	---------------------------

Тази част се попълва, като се използва таблицата за бюджетни данни от административно естество, която най-напред се въвежда в [приложението към законодателната финансова обосновка](#) (приложение V към вътрешните правила), което се касява в DECIDE за провеждането на вътрешни консултации между службите.

млн. EUR (до третия знак след десетичната запетая)

	Година <b>N</b>	Година <b>N+1</b>	Година <b>N+2</b>	Година <b>N+3</b>	Да се добавят толкова години, колкото е необходимо, за да се обхване продължителността на отражението (вж. точка 1.6)	<b>ОБЩО</b>
ГД: <.....>						
•Човешки ресурси						
•Други административни разходи						
<b>ОБЩО ГД &lt;....&gt;</b>	Бюджетни кредити					

<b>ОБЩО бюджетни кредити за ФУНКЦИЯ 5</b> от многогодишната финансова рамка	(Общо задължения = поети плащания)								
--	------------------------------------	--	--	--	--	--	--	--	--

млн. EUR (до третия знак след десетичната запетая)

	Година <b>2020</b>	Година <b>2021</b>	Година <b>2022</b>	Година <b>2023</b>	Да се добавят толкова години, колкото е необходимо, за да се обхване продължителността на отражението (вж. точка 1.6)	<b>ОБЩО</b>
<b>ОБЩО бюджетни кредити за ФУНКЦИИ 1—5</b> от многогодишната финансова рамка	Поети задължения	0	0	0	0	
	Плащания	0	+ 650	-325	-325	

### 3.2.2. Очакван резултат, финансиран с бюджетни кредити за оперативни разходи

Бюджетни кредити за постигнати задължения в млн. EUR (до третия знак след десетичната запетая)

↓ Да се посочат целите и результатите			Година <b>N</b>	Година <b>N+1</b>	Година <b>N+2</b>	Година <b>N+3</b>	Да се добавят толкова години, колкото е необходимо, за да се обхване продължителността на отражението (вж. точка 1.6)				<b>ОБЩО</b>					
	<b>РЕЗУЛТАТИ</b>															
	Вид <sup>9</sup>	Среде н разхо д	Брой	Разходи	Брой	Разходи	Брой	Разходи	Брой	Разходи	Брой	Разходи	Брой	Разходи	Общ брой	Общо разходи
КОНКРЕТНА ЦЕЛ № 1 <sup>10</sup> ...																
0 Резултат																
0 Резултат																
0 Резултат																
Междинен сбор за конкретна цел № 1																
КОНКРЕТНА ЦЕЛ № 2...																
0 Резултат																
Междинен сбор за конкретна цел № 2																
<b>ОБЩО</b>																

<sup>9</sup> Резултатите са продуктите и услугите, които ще бъдат доставени (напр.: брой финансиирани обмени на учащи се, дължина на построените пътища в километри и т.н.).

<sup>10</sup> Съгласно описание в точка 1.4.2. „Конкретни цели...“.

**3.2.3. Обобщение на очакваното отражение върху бюджетните кредити за административни разходи**

- X Предложението/инициативата не налага използване на бюджетни кредити за административни разходи
- Предложението/инициативата налага използване на бюджетни кредити за административни разходи съгласно обяснението по-долу:

млн. EUR (до третия знак след десетичната запетая)

	Година N <sup>11</sup>	Година N+1	Година N+2	Година N+3	Да се добавят толкова години, колкото е необходимо, за да се обхване продължителността на отражението (вж. точка 1.6)	ОБЩО
--	---------------------------	---------------	---------------	---------------	---	------

<b>ФУНКЦИЯ 5 от многогодишната финансова рамка</b>						
Човешки ресурси						
Други административни разходи						
<b>Междинен сбор за ФУНКЦИЯ 5 от многогодишната финансова рамка</b>						

<b>Извън ФУНКЦИЯ 5<sup>12</sup> от многогодишната финансова рамка</b>						
Човешки ресурси						
Други административни разходи						
<b>Междинен сбор извън ФУНКЦИЯ 5 от многогодишната финансова рамка</b>						

<b>ОБЩО</b>						
-------------	--	--	--	--	--	--

Нуждите от бюджетни кредити за човешки ресурси и за другите разходи с административен характер ще бъдат покрити с бюджетните кредити на ГД, които вече са отпуснати за управлението на дейността и/или които са преразпределени в рамките на ГД, при необходимост заедно с всички допълнителни ресурси, които могат да бъдат предоставени на управляващата ГД в рамките на годишната процедура за отпускане на средства и като се имат предвид бюджетните ограничения.

<sup>11</sup> Година N е годината, през която започва да се изпълнява предложението/инициативата. Буквата N да се замени с очакваната първа година от изпълнението (например: 2021). Същото за следващите години.

<sup>12</sup> Техническа и/или административна помощ и разходи в подкрепа на изпълнението на програми и/или дейности на ЕС (предишни редове ВА), непреки научни изследвания, преки научни изследвания.

### 3.2.3.1. Очаквани нужди от човешки ресурси

- Предложението/инициативата не налага използване на човешки ресурси.
- Предложението/инициативата налага използване на човешки ресурси съгласно обяснението по-долу:

*Оценката се посочва в еквиваленти на пълно работно време*

	Година N	Година N+1	Година N+2	Година N+3	Да се добавят толкова години, колкото е необходимо, за да се обхване продължителността на отражението (вж. точка 1.6)
<b>•Дължности в щатното разписание (дължностни лица и срочно наети служители)</b>					
XX 01 01 01 (Централа и представителства на Комисията)					
XX 01 01 02 (Делегации)					
XX 01 05 01/11/21 (Непреки научни изследвания)					
10 01 05 01/11 (Преки научни изследвания)					
<b>•Външен персонал (в еквивалент на пълно работно време: ЕПРВ)<sup>13</sup></b>					
XX 01 02 01 (ДНП, КНЕ, ПНА от общия финансов пакет)					
XX 01 02 02 (ДНП, МП, КНЕ, ПНА и МЕД в делегациите)					
XX 01 04 ГР <sup>14</sup>	0 в централата				
	0 в делегациите				
XX 01 05 02/12/22 (ДНП, КНЕ, ПНА — Непреки научни изследвания)					
10 01 05 02/12 (ДНП, КНЕ, ПНА — Преки научни изследвания)					
Други бюджетни редове (да се посочат)					
<b>ОБЩО</b>					

**XX** е съответната област на политиката или бюджетен дял.

Нуждите от човешки ресурси ще бъдат покрити от персонала на ГД, на който вече е възложено управлението на дейността и/или който е преразпределен в рамките на ГД, при необходимост заедно с всички допълнителни отпуснати ресурси, които могат да бъдат предоставени на управляващата ГД в рамките на годишната процедура за отпускане на средства и като се имат предвид бюджетните ограничения.

Описание на задачите, които трябва да се изпълнят:

Дължностни лица и срочно наети служители	
Външен персонал	

<sup>13</sup> ДНП = договорно нает персонал; МП = местен персонал; КНЕ = командирован национален експерт; ПНА = персонал, нает чрез агенции за временна заетост; МЕД = младши експерт в делегация.

<sup>14</sup> Подаван за външния персонал, покрит с бюджетните кредити за оперативни разходи (предишни редове ВА).

### 3.2.4. Съвместимост с настоящата многогодишна финансова рамка

Предложението/инициативата:

- X може да се финансира изцяло чрез преразпределение на средства в рамките на съответната функция от многогодишната финансова рамка (МФР).

Обяснете какво препограмиране е необходимо, като посочите съответните бюджетни редове и суми. Моля, представете таблица в Excel, ако е необходимо голямо препограмиране.

- налага да се използват неразпределеният марж под съответната функция от МФР и/или специалните инструменти, предвидени в Регламента за МФР.

Обяснете какво е необходимо, като посочите съответните функции, бюджетни редове и суми и инструментите, които се предлага да бъдат използвани.

- налага преразглеждане на МФР.

Обяснете какво е необходимо, като посочите съответните функции, бюджетни редове и суми.

### 3.2.5. Съфинансиране от трети страни

Предложението/инициативата:

- не предвижда съфинансиране от трети страни
- предвижда следното съфинансиране от трети страни, като оценките са дадени по-долу:

Бюджетни кредити в млн. EUR (до третия знак след десетичната запетая)

	Година N <sup>15</sup>	Година N+1	Година N+2	Година N+3	Да се добавят толкова години, колкото е необходимо, за да се обхване продължителността на отражението (вж. точка 1.6)	Общо
Да се посочи съфинансиращият орган						
ОБЩО съфинансиирани бюджетни кредити						

<sup>15</sup>

Година N е годината, през която започва да се изпълнява предложението/инициативата. Буквата N да се замени с очакваната първа година от изпълнението (например: 2021). Същото за следващите години.

### **3.3. Очаквано отражение върху приходите**

- Предложението/инициативата няма финансово отражение върху приходите.
- Предложението/инициативата има следното финансово отражение:
  - върху собствените ресурси
  - върху разните приходи
  - моля, посочете дали приходите са записани по разходни бюджетни редове

млн. EUR (до третия знак след десетичната запетая)

Приходен бюджетен ред:	Налични бюджетни кредити за текущата финансова година	Отражение на предложението/инициативата <sup>16</sup>				
		Година <b>N</b>	Година <b>N+1</b>	Година <b>N+2</b>	Година <b>N+3</b>	Да се добавят толкова години, колкото е необходимо, за да се обхване продължителността на отражението (вж. точка 1.6)
Статия .....						

За целевите приходи да се посочат съответните разходни бюджетни редове.

Други забележки (например метод/формула за изчисляване на отражението върху приходите или друга информация).

<sup>16</sup>

Що се отнася до традиционните собствени ресурси (мита, налози върху захарта), посочените суми трябва да бъдат нетни, т.е. брутни суми, от които са приспаднати 20 % за разходи по събирането.